

## Context: AccountDelegate

|             |            |
|-------------|------------|
| Vollständig | unfinished |
|-------------|------------|

## Context: AddressChooser

|         |            |
|---------|------------|
| Adresse | unfinished |
| Strasse | unfinished |
| Ort     | unfinished |
| Kanton  | unfinished |
| PLZ     | unfinished |

## Context: BottomBar

|                       |            |
|-----------------------|------------|
| Berater/innen         | unfinished |
| Dokument              | unfinished |
| Bericht               | unfinished |
| Berechnung            | unfinished |
| Onboarding            | unfinished |
| Berater/in hinzufügen | unfinished |
| Empfang               | unfinished |
| Partner/in hinzufügen | unfinished |
| Kontakt hinzufügen    | unfinished |
| Weiter                | unfinished |
| Abschliessen          | unfinished |
| E-Mail                | unfinished |

## Context: Calculator::wrapped\_calculator

|          |            |
|----------|------------|
| Herr ... | unfinished |
| Frau     | unfinished |

## Context: CalculatorPage

|                                   |            |
|-----------------------------------|------------|
| Geschätztes Transaktionsdatum     | unfinished |
| Hinzufügen                        | unfinished |
| Löschen                           | unfinished |
| Geschätzter Wert der Liegenschaft | unfinished |
| Berechnen                         | unfinished |
| Wohnrecht:                        | unfinished |
| Abschlagzahlung:                  | unfinished |

## Context: CameraScene

|                   |            |
|-------------------|------------|
| Rückgängig machen | unfinished |
| Scannen           | unfinished |
| Erneut scannen    | unfinished |
| Bestätigen        | unfinished |

## Context: ContactDelegate

|      |            |
|------|------------|
| Kind | unfinished |
|------|------------|

### Context: ContactPage

|         |            |
|---------|------------|
| Kontakt | unfinished |
| Löschen | unfinished |

### Context: DateChooser

|              |            |
|--------------|------------|
| Geburtsdatum | unfinished |
| Tag          | unfinished |
| Monat        | unfinished |
| Januar       | unfinished |
| Februar      | unfinished |
| März         | unfinished |
| April        | unfinished |
| Mai          | unfinished |
| Juni         | unfinished |
| Juli         | unfinished |
| August       | unfinished |
| September    | unfinished |
| Oktober      | unfinished |
| November     | unfinished |
| Dezember     | unfinished |
| Jahr         | unfinished |

### Context: DocumentPage

|  |            |
|--|------------|
| Foto des Objekts   | unfinished |
| Ausweise der Partner   | unfinished |
| Grundbuchauszug  | unfinished |
| Betreibungsauszug  | unfinished |
| Steuererklärung  | unfinished |
| Gebäudedetails   | unfinished |
| Gebäudeversicherung  | unfinished |
| Bestätigung der Urteilsfähigkeit   | unfinished |
| Berechnung des Wohnrechts  | unfinished |
| Bei Stockwerkeigentum  | unfinished |
| Gründungsurkunde   | unfinished |
| Reglement der Eigentümergeinschaft                                       | unfinished |
| 3 letzte Protokolle der Generalversammlungen<br>der Eigentümergeinschaft | unfinished |
| Zusätzliche Details  | unfinished |
| Wartungsvertrag bzw. -verträge   | unfinished |
| Beschreibung / Belege der Arbeiten der letzten 5<br>Jahre                | unfinished |
| Beschreibung der nötigen Arbeiten / Kostenvoranschlag                    | unfinished |
| Gegebenenfalls detaillierte Police der Einrichtung<br>oder der BEB       | unfinished |
| Anderes  | unfinished |

### Context: ExceptionDialog

|                   |            |
|-------------------|------------|
| Rückgängig machen | unfinished |
| Ok                | unfinished |

---

**Context: ExteriorPage**

---

|                           |            |
|---------------------------|------------|
| Parkgarage                | unfinished |
| Verfügbar                 | unfinished |
| Fläche (m²)               | unfinished |
| Anzahl Plätze             | unfinished |
| Art des Parkplatzes       | unfinished |
| Motorrad                  | unfinished |
| Auto                      | unfinished |
| Innenparkplatz            | unfinished |
| Aussenparkplatz           | unfinished |
| Einzelgarage              | unfinished |
| Gemeinschaftsgarage       | unfinished |
| Gelände                   | unfinished |
| Beschreibung              | unfinished |
| * Optional                | unfinished |
| Einrichtungen in der Nähe | unfinished |
| Gesundheit                | unfinished |
| Gastronomie               | unfinished |
| Bildung                   | unfinished |
| Freizeit                  | unfinished |
| Geschäfte                 | unfinished |
| Öffentlicher Verkehr      | unfinished |
| Allgemeiner Zustand       | unfinished |

---

**Context: FileDropRect**

---

|   |            |
|---|------------|
| Ungültiger Dateipfad  | unfinished |
| Vergewissern Sie sich, dass die ausgewählte Datei eine der folgenden Endungen hat: pdf, PDF, png, PNG, jpg, JPG, jpeg, JPEG, raw, tiff, odt, doc, docx, xls oder xlsx | unfinished |

---

**Context: HabitatPage**

---

|                  |            |
|------------------|------------|
| Lage des Objekts | unfinished |
| Einfamilienhaus  | unfinished |
| Reihenhaus       | unfinished |
| Wohnung          | unfinished |
| Anzahl Zimmer    | unfinished |
| Fläche           | unfinished |
| brutto (m²)      | unfinished |
| netto (m²)       | unfinished |
| Bebaute m²       | unfinished |
| Verfügbare m²    | unfinished |
| Anzahl m³        | unfinished |

---

**Context: LabeledTextField**

---

|               |            |
|---------------|------------|
| * Pflichtfeld | unfinished |
|---------------|------------|

---

**Context: LoggInDialog**

|              |            |
|--------------|------------|
| Benutzername | unfinished |
| Bestätigen   | unfinished |

---

**Context: OwnersPage**

|                              |            |
|------------------------------|------------|
| Partner/in                   | unfinished |
| AHV                          | unfinished |
| Zivilstand                   | unfinished |
| Ledig                        | unfinished |
| Verheiratet                  | unfinished |
| Eingetragene Partnerschaften | unfinished |
| Getrennt                     | unfinished |
| Geschieden                   | unfinished |
| Aufgelöste Partnerschaft     | unfinished |
| Verwitwet                    | unfinished |
| Löschen                      | unfinished |

---

**Context: PersonDelegate**

|               |            |
|---------------|------------|
| Name          | unfinished |
| Vorname       | unfinished |
| E-Mail        | unfinished |
| * Pflichtfeld | unfinished |

---

**Context: PhoneChooser**

|               |            |
|---------------|------------|
| Telefon       | unfinished |
| * Pflichtfeld | unfinished |

---

**Context: PwdField**

|          |            |
|----------|------------|
| Passwort | unfinished |
|----------|------------|

---

**Context: SettingsDrawer**

|                 |            |
|-----------------|------------|
| Nicht anzeigen  | unfinished |
| Anzeigen        | unfinished |
| Dunkles Design  | unfinished |
| Helles Design   | unfinished |
| Passwort ändern | unfinished |
| Neues Passwort  | unfinished |
| Bestätigen      | unfinished |
| Abmelden        | unfinished |
| Copyright       | unfinished |
| Optionen        | unfinished |

---

**Context: SexChooser**

|      |            |
|------|------------|
| Herr | unfinished |
| Frau | unfinished |

Context: StatePage

|                    |            |
|--------------------|------------|
| Stand des Dossiers | unfinished |
|--------------------|------------|

Context: TopBar

|                 |            |
|-----------------|------------|
| Letzte Änderung | unfinished |
| Erstellt von    | unfinished |
| Kürzel          | unfinished |
| Partner/in      | unfinished |
| Berater/in      | unfinished |
| Firma           | unfinished |
| Name            | unfinished |
| Rolle           | unfinished |
| Suche           | unfinished |
| Berechnung      | unfinished |
| Partner/in      | unfinished |
| Kontakte        | unfinished |
| Wohnraum        | unfinished |
| Aussenbereich   | unfinished |
| Dokumente       | unfinished |
| Stand           | unfinished |

Context: UserDelegate

|   |            |
|---|------------|
| Team  | unfinished |
| Neue Zugangsdaten senden  | unfinished |
| Fortsetzen  | unfinished |
| Unterbrechen  | unfinished |
| Der oder die ausgewählte Nutzer/in kann sich erneut anmelden.     | unfinished |
| Der oder die ausgewählte Nutzer/in kann sich nicht mehr anmelden. | unfinished |

Context: UserFullDelegate

|                 |            |
|-----------------|------------|
| Kontoinhaber/in | unfinished |
| IBAN            | unfinished |
| SWIFT/BIC       | unfinished |

Context: UserPage

|                  |            |
|------------------|------------|
| Firma            | unfinished |
| Team             | unfinished |
| Rolle            | unfinished |
| Firma hinzufügen | unfinished |
| Team hinzufügen  | unfinished |

**Context: cpp\_tutorial**

|              |            |
|--------------|------------|
| Cpp Tutorial | unfinished |
|--------------|------------|

**Context: main**

|   |            |
|---|------------|
| Initialisiert   | unfinished |
| Partner/in vervollständigt  | unfinished |
| Kontakte vervollständigt  | unfinished |
| Wohnraum vervollständigt  | unfinished |
| Aussenbereich vervollständigt   | unfinished |
| Dokumente vervollständigt   | unfinished |
| Dossier bei Viage SA<br>eingegangen   | unfinished |
| Dossier an VR von Viager<br>Swiss SA weitergeleitet   | unfinished |
| Immobilienexperte/-expertin   | unfinished |
| Entscheid des VR<br>von Viager Swiss<br>SA  | unfinished |
| Termin bei der Notarin bzw. beim Notar  | unfinished |
| Bezahlung der Kommission  | unfinished |
| Verkäufer/in  | unfinished |
| Manager/in  | unfinished |
| Direktor/in   | unfinished |
| Administrator/in  | unfinished |
| Authentifizierungsfehler  | unfinished |
| Falsches Passwort oder falscher Benutzername.<br>Versuchen Sie es erneut oder kontaktieren Sie<br>Viage, um ein neues Passwort zu erhalten. | unfinished |